

PRIJEDLOG, 22.09.2011.

Na temelju članaka 2., 48. i 49. Zakona o predškolskom odgoju i naobrazbi („Narodne novine“ broj 10/97. i 107/07.) i članka 35. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (»Narodne novine«, broj 33/01., 60/01., 129/05., 109/07., 125/08. i 36/09.), Gradsko vijeće Grada Pazina, na sjednici održanoj dana ----- 2011. godine, donijelo je

**I. (prve) izmjene
Programa javnih potreba u području predškolskog odgoja i naobrazbe
za Grad Pazin u 2011. godini**

Članak 1.

U Programu javnih potreba u području predškolskog odgoja i naobrazbe za Grad Pazin u 2011. godini („Službene novine Grada Pazina“ broj 32/10.) članak 2. mijenja se i glasi:

„U smislu članka 1. ovoga Programa, u Proračunu Grada Pazina u 2011. godinu osigurat će se sredstva za:

a) Dječji vrtić "Olga Ban" Pazin

1. Plaće djelatnika (brutto)	6.765.000,00
2. Pravo po Kolektivnom ugovoru	1.030.000,00
3. Investicijsko održavanje zgrade	0,00
4. Laboratorijske usluge Zavoda za javno zdravstvo	12.000,00
5. Nabavljanje opreme	0,00
6. Rekonstrukcija zgrade (projektna dokumentacija)	0,00
7. Program Predškole	5.000,00
Ukupno redoviti programi	7.812.000,00

b) Ostali programi za djecu

8. Program Dana dječje radosti	70.000,00
9. Programi Društva "Naša djeca"	
a) Redovita djelatnost (programi)	30.000,00
b) Škola plivanja (udio)	5.000,00
Ukupno Ostali programi	105.000,00

S V E U K U P N O (a + b) 7.917.000,00“

Članak 2.

Članak 3. mijenja se i glasi:

„Sredstva iz članka 2., točke 1. ovoga Programa doznačivat će se iz Proračuna Grada Pazina na žiro – račun Dječjeg vrtića “Olga Ban” Pazin u pravilu mjesečno, po 1/12, razmjerno ostvarenju primarnih programa Vrtića, sredstva iz članka 2. točke 2. – kako dopijevaju pojedina prava (prijevoz na posao i s posla, jubilarne nagrade, otpremnine i ostalo), a sredstva iz točke 7. istog članka – na osnovi dostavljene uredne dokumentacije i Zahtjeva – prvi dio kao predujam nakon početka ostvarivanja dotičnog programa, a drugi dio – nakon ostvarenja programa i nakon dostavljanja konačne dokumentacije i izvještaja o ostvarenju dotičnih programa. O utrošku sredstava iz točke 4. istog članka odlučit će Gradonačelnik na temelju Ugovora sa Zavodom za javno zdravstvo odnosno ovlaštenim arhitektonskim uredom.

Društvu „Naša djeca“ iz članka 2. točke 8. i 9. b) ovoga Programa doznačivat će se sredstva po zaprimljenom zahtjevu (u pravilu za točku 8. u prosincu, a za točku 9. pod b) u lipnju 2011. godine).“

Članak 3.

Ovaj Program stupa na snagu osmog dana od dana objave u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi.

KLASA:

URBROJ:

Pazin, ___ 2011.

GRADSKO VIJEĆE GRADA PAZINA

Predsjednik Gradskog vijeća

**Prijedlog 1. izmjena PJP u području predškolskog odgoja i naobrazbe
OBRAZLOŽENJE**

2011.

a) Dječji vrtić "Olga Ban" Pazin	kuna	rebalans	Smanjenje/Po većanje	Indeks
1. Plaće djelatnika (brutto)	6.765.000,00	6.765.000,00	0,00	100,00
2. Pravo po Kolektivnom ugovoru	1.030.000,00	1.030.000,00	0,00	100,00
3. Investicijsko održavanje zgrade	10.000,00	0,00	-10.000,00	0,00
4. Laboratorijske usluge Zavoda za javno zdravstvo	12.000,00	12.000,00	0,00	100,00
5. Nabavljanje opreme	10.000,00	0,00	-10.000,00	0,00
6. Rekonstrukcija zgrade (projektna dokumentacija)	100.000,00	0,00	-100.000,00	0,00
7. Program Predškole	15.000,00	5.000,00	-10.000,00	33,33
Ukupno redoviti programi	7.942.000,00	7.812.000,00	-130.000,00	98,36
b) Ostali programi za djecu				
8. Program Dana dječje radosti	70.000,00	70.000,00	0,00	100,00
9. Programi Društva "Naša djeca"				
a) Redovita djelatnost (programi)	30.000,00	30.000,00	0,00	100,00
b) Škola plivanja (udio)	5.000,00	5.000,00	0,00	100,00
Ukupno Ostali programi	105.000,00	105.000,00	0,00	100,00
S V E U K U P N O (a + b)	8.047.000,00	7.917.000,00	-130.000,00	98,38

PRIJEDLOG

Na osnovi članka 19. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi („Narodne novine“ broj 33/01., 60/01., 129/05., 109/07. i 125/08.), članka 142. i 143. Zakona o odgoju i obrazovanju u osnovnom i srednjem školstvu („Narodne novine“ broj 87/08., 86/09., 92/10. i 105/10. - ispravak), te članka 22. Statuta Grada Pazina („Službene novine Grada Pazina“ broj 17/09.), Gradsko vijeće Grada Pazina na sjednici održanoj _____ 2011. godine, donijelo je

Prve (I.) izmjene

Programa javnih potreba u području školstva i obrazovanja za Grad Pazin u 2011. godini

Članak 1.

U Programu javnih potreba u području školstva i obrazovanja za Grad Pazin u 2011. godini ("Službene novine Grada Pazina" broj 32/10.) članak 2. mijenjaju se tako da glase:

„U smislu članka 1. ovoga Programa, u Proračunu Grada Pazina za 2011. godinu osiguravaju se sredstva za:

1. Osnovnu školu Vladimira Nazora Pazin:

A/ Osnovnoškolsko obrazovanje prema zakonskom standardu	I. izmjene
a) TEKUĆI TROŠKOVI	
1.1. Opći troškovi (po opsegu programa)	1.590.000,00
1.2. Energenti (grijanje, rasvjeta . . .)	1.100.070,00
1.3. Prijevoz učenika (čl. 69. Zakona)	3.300.000,00
1.4. Ostali nespomenuti izdaci	40.000,00
UKUPNO TEKUĆI TROŠKOVI	6.030.070,00
b) FINANCIJSKI RASHODI	26.000,00
UKUPNO (a+b)	6.056.070,00
KAPITALNA ULAGANJA	
1.5. Rashodi za materijal, dijelove i usluge tekućeg i investicijskog održavanja	273.000,00
1.6. Rashodi za proizvedenu dugotrajnu imovinu i za dodatna ulaganja u nefinancijsku imovinu	577.800,00
SVEUKUPNO DECENTRALIZIRANI IZDATCI	6.906.870,00
B/ Osnovnoškolsko obrazovanje iznad zakonskog standarda	
1.7. Program produženog boravka	145.000,00
1.8. Program s učenicima s teškoćama u razvoju	110.000,00
1.9. Stručno usavršavanje zaposlenika	6.000,00
1.10. Program stvaralaštva:	
a) Program EKO ŠKOLE	8.000,00
b) Program KUD "Proljeće"	4.000,00
c) Programi izvannastavne aktivnosti	15.000,00
1.11. Investicijsko održavanje	382.000,00
1.11.1. Rampa za učenike s invaliditetom	72.000,00

1.11.2. Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	310.000,00
1.12. Prevencija i suzbijanje zaraznih bolesti (Laboratorijske usluge Zavoda za javno zdravstvo)	10.000,00
1.13. Nabavljanje opreme	0,00
Ukupno 1.7.-1.13.	680.000,00
UKUPNO ZA OSNOVNU ŠKOLU VLADIMIRA NAZORA PAZIN	7.586.870,00

2. Pučko otvoreno učilište - Podružnica Osnovna glazbena škola

a) Materijalni rashodi (decentr.)	100.000,00
b) Donacije za naknadu plaća	58.000,00
c) Investicijsko održavanje opreme	10.000,00
d) Osiguranje imovine (udio)	3.000,00
Ukupno Potpore OGŠ	171.000,00

3. Stipendiranje učenika i studenata **640.000,00**

4. Potpore Gimnaziji Jurja Dobrile

4.1. Naš put prema Kvalitetnoj školi	4.000,00
4.2. Međuškolski susreti	7.000,00
4.3. Projekti GLOBE i SEMEP	1.000,00
4.4. Program Na naš način	1.000,00
4.5. Projekt Škola demokracije	1.500,00
4.6. Natjecanja i stvaralaštvo učenika	7.500,00
4.7. Ostale izvannastavne aktivnosti	87.000,00
Ukupno 4.1.-4.7.	109.000,00

5. Nagrade Grada uspješnim učenicima **6.000,00**

6. Obilježavanje Svjetskog dana učitelja **10.000,00**

7. Potpore programima učenika, studenata i mladih

7.1. Lidrano i Pokret Znanost mladima	12.000,00
7.2. Program razmjene mladeži	38.500,00
7.3. Program školskih praznika	5.000,00
7.4. Gradski savjet mladih	2.000,00
7.5. Škola speleologije za mlade	2.000,00
7.6. Zaklada za poticanje partnerstva i razvoja civilnog društva	15.000,00
7.7. Program GONG „Mislim globalno – djelujem lokalno“	12.000,00
Ukupno 7.1.-7.7.	86.500,00

8. Potpore udrugama učenika, studenata i mladih

8.1. Radio klub Pazin	10.500,00
8.2. Udruga Veliki mali čovjek	5.600,00
8.3. Gradske udruge mladih	5.600,00

8.4. Izviđački odred "Huhober" Grdoselo	10.500,00
8.5. Klub studenata Istre <i>Mate Balota</i> Zagreb	5.600,00
Ukupno 8.1.-8.5.	37.800,00
9. Odmaralište Špadići - investicijsko održavanje i opremanje	10.000,00
SVEUKUPNO (OD 1. DO 9.)	8.657.170,00

Članak 2.

Ovaj Program stupa na snagu osmog dana od dana objave u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi.

KLASA:

URBROJ:

Pazin, ____ srpnja 2011.

GRADSKO VIJEĆE GRADA PAZINA

Predsjednik

Stjepan Gabrić

**Prijedlog 1. izmjena PJP u području školstva i obrazovanja za Grad Pazin u 2011.
OBRAZLOŽENJE**

1. Osnovnu školu Vladimira Nazora Pazin:

A/ Osnovnoškolsko obrazovanje prema zakonskom standardu		I. izmjene	SMANJENJE/ POVEĆANJE	INDEKS
a) TEKUĆI TROŠKOVI				
1.1. Opći troškovi (po opsegu programa)	1.280.000,00	1.590.000,00	310.000,00	124,22
1.2. Energenti (grijanje, rasvjeta . . .)	1.120.000,00	1.100.070,00	-19.930,00	98,22
1.3. Prijevoz učenika (čl. 69. Zakona)	3.300.000,00	3.300.000,00	0,00	100,00
1.4. Ostali nespomenuti izdaci	40.000,00	40.000,00	0,00	100,00
UKUPNO TEKUĆI TROŠKOVI	5.740.000,00	6.030.070,00	290.070,00	105,05
b) FINANCIJSKI RASHODI	26.000,00	26.000,00	0,00	100,00
UKUPNO (a+b)	5.766.000,00	6.056.070,00	290.070,00	105,03
KAPITALNA ULAGANJA				
1.5. Rashodi za materijal, dijelove i usluge tekućeg i investicijskog održavanja	300.000,00	273.000,00	-27.000,00	91,00
1.6. Rashodi za proizvedenu dugotrajnu imovinu i za dodatna ulaganja u nefinancijsku imovinu	590.000,00	577.800,00	-12.200,00	97,93
SVEUKUPNO DECENTRALIZIRANI IZDATCI	6.656.000,00	6.906.870,00	250.870,00	103,77
B/ Osnovnoškolsko obrazovanje iznad zakonskog standarda				
1.7. Program produženog boravka	142.000,00	145.000,00	3.000,00	102,11
1.8. Program s učenicima s teškoćama u razvoju	120.000,00	110.000,00	-10.000,00	91,67
1.9. Stručno usavršavanje zaposlenika	12.000,00	6.000,00	-6.000,00	50,00
1.10. Program stvaralaštva:				
a) Program EKO ŠKOLE	8.000,00	8.000,00	0,00	100,00
b) Program KUD "Proljeće"	4.000,00	4.000,00	0,00	100,00
c) Programi izvanastavne aktivnosti	15.000,00	15.000,00	0,00	100,00
1.11. Investicijsko održavanje	10.000,00	382.000,00	372.000,00	3820,00
1.11.1. Rampa za učenike s invaliditetom	0,00	72.000,00	72.000,00	0,00
1.11.2. Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	0,00	310.000,00	310.000,00	0,00
1.12. Prevencija i suzbijanje zaraznih bolesti (Laboratorijske usluge Zavoda za javno zdravstvo)	13.000,00	10.000,00	-3.000,00	76,92
1.13. Nabavljanje opreme	10.000,00	0,00	-10.000,00	0,00
Ukupno 1.7.-1.13.	334.000,00	680.000,00	346.000,00	203,59
UKUPNO ZA OSNOVNU ŠKOLU VLADIMIRA NAZORA PAZIN	6.990.000,00	7.586.870,00	596.870,00	108,54

2. Pučko otvoreno učilište - Podružnica Osnovna glazbena škola

a) Materijalni rashodi (decentr.)	100.000,00	100.000,00	0,00	100,00
b) Donacije za naknadu plaća	58.000,00	58.000,00	0,00	100,00
c) Investicijsko održavanje opreme	10.000,00	10.000,00	0,00	100,00
d) Osiguranje imovine (udio)	3.000,00	3.000,00	0,00	100,00
Ukupno Potpore OGSŠ	171.000,00	171.000,00	0,00	100,00
3. Stipendiranje učenika i studenata	640.000,00	640.000,00	0,00	100,00
4. Potpore Gimnaziji Jurja Dobrile				
4.1. Naš put prema Kvalitetnoj školi	8.000,00	4.000,00	-4.000,00	50,00
4.2. Međuškolski susreti	14.000,00	7.000,00	-7.000,00	50,00
4.3. Projekti GLOBE i SEMEP	2.000,00	1.000,00	-1.000,00	50,00
4.4. Program Na naš način	2.000,00	1.000,00	-1.000,00	50,00
4.5. Projekt Škola demokracije	3.000,00	1.500,00	-1.500,00	50,00
4.6. Natjecanja i stvaralaštvo učenika	15.000,00	7.500,00	-7.500,00	50,00
4.7. Ostale izvannastavne aktivnosti	6.000,00	87.000,00	81.000,00	1450,00
Ukupno 4.1.-4.7.	50.000,00	109.000,00	59.000,00	218,00
5. Nagrade Grada uspješnim učenicima	12.000,00	6.000,00	-6.000,00	50,00
6. Obilježavanje Svjetskog dana učitelja	10.000,00	10.000,00	0,00	100,00
7. Potpore programima učenika, studenata i mladih				
7.1. Lidrano i Pokret Znanost mladima	12.000,00	12.000,00	0,00	100,00
7.2. Program razmjene mladeži	25.000,00	38.500,00	13.500,00	154,00
7.3. Program školskih praznika	5.000,00	5.000,00	0,00	100,00
7.4. Gradski savjet mladih	2.000,00	2.000,00	0,00	100,00
7.5. Škola speleologije za mlade	2.000,00	2.000,00	0,00	100,00
7.6. Zaklada za poticanje partnerstva i razvoja civilnog društva	15.000,00	15.000,00	0,00	100,00
7.7. Program GONG „Mislim globalno – djelujem lokalno“	15.000,00	12.000,00	-3.000,00	80,00
Ukupno 7.1.-7.7.	76.000,00	86.500,00	10.500,00	113,82
8. Potpore udrugama učenika, studenata i mladih				
8.1. Radio klub Pazin	15.000,00	10.500,00	-4.500,00	70,00
8.2. Udruga Veliki mali čovjek	8.000,00	5.600,00	-2.400,00	70,00
8.3. Gradske udruge mladih	8.000,00	5.600,00	-2.400,00	70,00
8.4. Izviđački odred "Huhober" Grdoselo	15.000,00	10.500,00	-4.500,00	70,00
8.5. Klub studenata Istre <i>Mate Balota</i> Zagreb	8.000,00	5.600,00	-2.400,00	70,00
Ukupno 8.1.-8.5.	54.000,00	37.800,00	-16.200,00	70,00
9. Odmaralište Špadići - investicijsko održavanje i opremanje	10.000,00	10.000,00	0,00	100,00
SVEUKUPNO (OD 1. DO 9.)	8.013.000,00	8.657.170,00	644.170,00	108,04

PRIJEDLOG

Na osnovi članaka 1. i 9/a Zakona o financiranju javnih potreba u kulturi („Narodne novine“ broj 47/90., 27/93. i 38/09.), članka 2. Zakona o financiranju jedinica lokalne i područne (regionalne) samouprave („Narodne novine“ broj 117/93., 69/97., 33/00., 73/00., 127/00., 59/01., 107/01., 117/01., 150/02. i 147/03., 132/06., 26/07.- Odluka ustavnog suda Republike Hrvatske i 73/08.) i članka 22. Statuta Grada Pazina („Službene novine Grada Pazina“ broj 17/09.), Gradsko vijeće Grada Pazina na svojoj sjednici održanoj dana _____ listopada 2011. godine donijelo je

Prve (I.) I Z M J E N E

Programa javnih potreba u kulturi za Grad Pazin u 2011. godini

Članak 1.

U članku 2. Programa javnih potreba u kulturi za Grad Pazin u 2011. godini (Službene novine Grada Pazina broj 31/09.), iznosi planiranih sredstava za pojedine programe i namjene mijenjaju se tako da iznose:

1. Zaštita i očuvanje kulturnih dobara

1.1. Sanacija crkve sv. Martina u Bermu	2.500,00
1.2. Crkva sv. Petra i Pavla u Trvižu - nastavak	150.000,00
1.3. Radovi na kaštelu u Pazinu	50.000,00
1.4. Pazin, crkva sv. Nikole	
a) restauracija fresaka	30.000,00
b) popravak zvonika	0,00
1.5. Lindar-sanacija bastiona Turnić	0,00
1.6. Rapicio	0,00
1.7. Lindar, sanacija kapelanske kuće	0,00

Ukupno radovi na kulturnim dobrima 232.500,00

(sa sredstvima Ministarstva kulture i Istarske županije)

2. Sufinanciranje izdavačke djelatnosti

2.1. Zbornik Pazinski memorijal	22.000,00
2.2. Istrakonska zbirka	13.000,00
2.3. Zbirka fantastične književnosti	5.000,00
2.4. Posebni izdavački projekti	40.000,00

Ukupno sufinanciranje izdavačke djelatnosti 80.000,00

3. Programska aktivnost "Kuće za pisce" 10.000,00

4. Novi programi i projekti u području kulture 6.000,00

5. Susreti, smotre i drugi programi u kulturi

5.1. Međunarodni susret nakladnika u Pazinu	8.500,00
5.2. Mreža gradova književnosti	15.000,00
5.3. Donacija za smotru narodne glazbe i plesa središnje Istre	8.000,00
5.4. Susret pjevačkih zborova "Mali kanat"	8.000,00
5.5. "Istrakon"	15.000,00
5.6. Plesni susret Istre	15.000,00
5.7. Susret amaterskih kazališnih družina SKAG-i 2011.	8.000,00
5.8. Festival 7 dana stvaranja	8.000,00
5.9. Festival fantastične književnosti	8.000,00

5.10. Kazališni kamp "Tirena"	11.000,00
5.11. "U Lindaru gradu" - program kulturnog ljeta	5.000,00
5.12. Večer klapa u Trvižu	8.000,00
5.13. Razvoj kulturne strategije	15.000,00
Ukupno susreti, smotre i drugi programi u kulturi	132.500,00
6. Ustanove i udruge u području kulture	
6.1. Društvo likovnih stvaratelja	21.000,00
6.2. Mješoviti pjevački zbor "Roženice"	21.000,00
6.3. Folklorno društvo "Pazin" Pazin	21.000,00
6.4. Limena glazba Pazin	21.000,00
6.5. Katedra čakavskog sabora Pazin	5.600,00
6.6. Državni arhiv u Pazinu	10.500,00
6.7. Centro di ricerche storiche Rovinj	1.400,00
6.8. Udruga "Albus"	8.000,00
6.9. Hrvatsko katol. Mladenačko društvo "Seljačka sloga" Trviž	5.600,00
6.10. Katolička udruga prosvjetnih djelatnika - mons. Anton Hek	1.400,00
Ukupno ustanove i udruge u području kulture	116.500,00
7. Ostale udruge	
7.1. Zajednica Talijana Pazin	5.600,00
7.2. Društvo Heki	5.000,00
Ukupno ostale udruge	10.600,00
8. Održavanje spomenika zaslužnim građanima	0,00
9. Ostale potrebe u kulturi	10.000,00
10. Uređenje multimedijalnog centra "Štamparija"	50.000,00
11. Pučko otvoreno učilište	
11.1. Podružnica Spomen dom	
RASHODI ZA ZAPOSLENE	183.000,00
a) Plaće djelatnika, brutto	174.000,00
b) Ostali rashodi za zaposlene	9.000,00
c) Materijalni troškovi	105.000,00
d) Glazbeno-scenski, kazališni i drugi programi	60.000,00
e) Investicijsko održavanje	6.000,00
f) Nabavljanje opreme	0,00
g) Osiguranje imovine (udio)	20.000,00
Ukupno Spomen dom	374.000,00
11.2. Dvorana Mirna	2.000,00
Ukupno Pučko otvoreno učilište	376.000,00
12. Gradska knjižnica Pazin	
12.1. Plaće djelatnika, brutto	330.000,00
12.2. Ostali rashodi za zaposlene	9.000,00
12.3. Materijalni troškovi	136.000,00
12.4. Nabava knjiga i publikacija	40.000,00
12.5. Investicijsko održavanje	4.000,00
12.6. Nabava opreme	0,00

12.7. Osiguranje imovine	18.000,00
Ukupno Gradska knjižnica	537.000,00

13. Muzej Grada Pazina

13.1. Plaće djelatnika, brutto	436.000,00
13.2. Ostali rashodi za zaposlene	20.000,00
13.3. Materijalni troškovi (udio)	78.000,00
13.4. Nabava opreme (udio)	0,00
13.5. Nabava muzejske građe (udio)	12.000,00
13.6. Izložbena djelatnost (udio)	18.000,00
13.7. Izdavačka djelatnost (udio)	5.000,00
13.8. Osiguranje imovine (udio)	30.000,00
Ukupno Muzej Grada Pazina	599.000,00

Ukupno potrebe u kulturi	2.160.100,00
---------------------------------	---------------------

Članak 2.

Ovaj Program stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi.

KLASA:

URBROJ:

Pazin, _____ 2011.

GRADSKO VIJEĆE GRADA PAZINA

Predsjednik
Gradskog vijeća
Stjepan Gabrić

Prilog 1. Prve (I.) izmjene PJP u kulturi za Grad Pazin u 2011.g.

	Plan 2011.	I. izmjene 2011	Razlika	Indeks (%)
1. Zaštita i očuvanje kulturnih dobara				
1.1. Sanacija crkve sv. Martina u Bermu	50.000,00	2.500,00	-47.500,00	-95,00%
1.2. Crkva sv. Petra i Pavla u Trvižu - nastavak	80.000,00	150.000,00	70.000,00	87,50%
1.3. Nastavak obnove kaštela u Pazinu	100.000,00	50.000,00	-50.000,00	-50,00%
1.4. Pazin, crkva sv. Nikole				
a) restauracija fresaka	30.000,00	30.000,00	0,00	0,00%
b) popravak zvonika	30.000,00	0,00	-30.000,00	-100,00%
1.5. Lindar-sanacija bastiona Turnić	30.000,00	0,00	-30.000,00	-100,00%
1.6. Rapicio	50.000,00	0,00	-50.000,00	-100,00%
1.7. Lindar, sanacija kapelanske kuće	25.000,00	0,00	-25.000,00	-100,00%
1.8. Izrada novih programa i projekata	0,00	0,00	0,00	
Ukupno radovi na kulturnim dobrima	395.000,00	232.500,00	-162.500,00	-41,14%
<i>(sa sredstvima Ministarstva kulture i Istarske županije)</i>				
2. Sufinanciranje izdavačke djelatnosti				
2.1. Zbornik Pazinski memorijal	22.000,00	22.000,00	0,00	0,00%
2.2. Istrakonska zbirka	13.000,00	13.000,00	0,00	0,00%
2.3. Zbirka fantastične književnosti	5.000,00	5.000,00	0,00	0,00%
2.4. Posebni izdavački projekti	40.000,00	40.000,00	0,00	0,00%
Ukupno sufinanciranje izdavačke djelatnosti	80.000,00	80.000,00	0,00	0,00%
3. Programska aktivnost "Kuće za pisce"	20.000,00	10.000,00	-10.000,00	-50,00%
4. Novi programi i projekti u području kulture	10.000,00	6.000,00	-4.000,00	-40,00%
5. Susreti, smotre i drugi programi u kulturi				
5.1. Međunarodni susret nakladnika u Pazinu	8.000,00	8.500,00	500,00	6,25%
5.2. Mreža gradova književnosti	15.000,00	15.000,00	0,00	0,00%
5.3. Donacija za smotru narodne glazbe i plesa središnje Istre	8.000,00	8.000,00	0,00	0,00%
5.4. Susret pjevačkih zborova "Mali kanat"	8.000,00	8.000,00	0,00	0,00%
5.5. "Istrakon"	15.000,00	15.000,00	0,00	0,00%
5.6. Plesni susret Istre	15.000,00	15.000,00	0,00	0,00%
5.7. Susret amaterskih kazališnih družina SKAG-i 2011.	8.000,00	8.000,00	0,00	0,00%
5.8. Festival 7 dana stvaranja	8.000,00	8.000,00	0,00	0,00%
5.9. Festival fantastične književnosti	8.000,00	8.000,00	0,00	0,00%
5.10. Kazališni kamp "Tirena"	8.000,00	11.000,00	3.000,00	37,50%
5.11. "U Lindaru gradu" - program kulturnog ljeta	15.000,00	5.000,00	-10.000,00	-66,67%
5.12. Večer klapa u Trvižu	8.000,00	8.000,00	0,00	0,00%
5.13. Razvoj kulturne strategije	30.000,00	15.000,00	-15.000,00	-50,00%
Ukupno susreti, smotre i drugi programi u kulturi	154.000,00	132.500,00	-21.500,00	-13,96%
6. Ustanove i udruge u području kulture				
6.1. Društvo likovnih stvaratelja	30.000,00	21.000,00	-9.000,00	-30,00%
6.2. Mješoviti pjevački zbor "Roženice"	30.000,00	21.000,00	-9.000,00	-30,00%
6.3. Folklorno društvo "Pazin" Pazin	30.000,00	21.000,00	-9.000,00	-30,00%
6.4. Limena glazba Pazin	30.000,00	21.000,00	-9.000,00	-30,00%
6.5. Katedra čakavskog sabora Pazin	8.000,00	5.600,00	-2.400,00	-30,00%
6.6. Državni arhiv u Pazinu	15.000,00	10.500,00	-4.500,00	-30,00%

6.7. Centro di ricerche storiche Rovinj	2.000,00	1.400,00	-600,00	-30,00%
6.8. Udruga "Albus"	8.000,00	8.000,00	0,00	0,00%
6.9. Hrvatsko katol. Mladenačko društvo "Seljačka sloga" Trviž	8.000,00	5.600,00	-2.400,00	-30,00%
6.10. Katolička udruga prosvjetnih djelatnika - mons. Anton Hek	2.000,00	1.400,00	-600,00	-30,00%
Ukupno ustanove i udruge u području kulture	163.000,00	116.500,00	-46.500,00	-28,53%
7. Ostale udruge				
7.1. Zajednica Talijana Pazin	8.000,00	5.600,00	-2.400,00	-30,00%
7.2. Društvo Heki	5.000,00	5.000,00	0,00	0,00%
Ukupno ostale udruge	13.000,00	10.600,00	-2.400,00	-18,46%
8. Održavanje spomenika zaslužnim građanima				
	20.000,00	0,00	-20.000,00	-100,00%
9. Ostale potrebe u kulturi				
	10.000,00	10.000,00	0,00	0,00%
10. Uređenje multimedijalnog centra "Štamparija"				
	100.000,00	50.000,00	-50.000,00	-50,00%
11. Pučko otvoreno učilište				
11.1. Podružnica Spomen dom				
RASHODI ZA ZAPOSLENE	223.000,00	183.000,00	-40.000,00	-17,94%
a) Plaće djelatnika, brutto	174.000,00	174.000,00	0,00	0,00%
b) Ostali rashodi za zaposlene	49.000,00	9.000,00	-40.000,00	-81,63%
c) Materijalni troškovi	120.000,00	105.000,00	-15.000,00	-12,50%
d) Glazbeno-scenski, kazališni i drugi programi	60.000,00	60.000,00	0,00	0,00%
e) Investicijsko održavanje	6.000,00	6.000,00	0,00	0,00%
f) Nabavljanje opreme	4.000,00	0,00	-4.000,00	-100,00%
g) Osiguranje imovine (udio)	20.000,00	20.000,00	0,00	0,00%
Ukupno Spomen dom	433.000,00	374.000,00	-59.000,00	-13,63%
11.2. Dvorana Mirna	2.000,00	2.000,00	0,00	0,00%
Ukupno Pučko otvoreno učilište	435.000,00	376.000,00	-59.000,00	-13,56%
12. Gradska knjižnica Pazin				
12.1. Plaće djelatnika, brutto	330.000,00	330.000,00	0,00	0,00%
12.2. Ostali rashodi za zaposlene	9.000,00	9.000,00	0,00	0,00%
12.3. Materijalni troškovi	198.000,00	136.000,00	-62.000,00	-31,31%
12.4. Nabava knjiga i publikacija	40.000,00	40.000,00	0,00	0,00%
12.5. Investicijsko održavanje	4.000,00	4.000,00	0,00	0,00%
12.6. Nabava opreme	8.000,00	0,00	-8.000,00	-100,00%
12.7. Osiguranje imovine	18.000,00	18.000,00	0,00	0,00%
Ukupno Gradska knjižnica	607.000,00	537.000,00	-70.000,00	-11,53%
13. Muzej Grada Pazina				
13.1. Plaće djelatnika, brutto	436.000,00	436.000,00	0,00	0,00%
13.2. Ostali rashodi za zaposlene	20.000,00	20.000,00	0,00	0,00%
13.3. Materijalni troškovi (udio)	130.000,00	78.000,00	-52.000,00	-40,00%
13.4. Nabava opreme (udio)	4.000,00	0,00	-4.000,00	-100,00%
13.5. Nabava muzejske građe (udio)	14.000,00	12.000,00	-2.000,00	-14,29%
13.6. Izložbena djelatnost (udio)	65.000,00	18.000,00	-47.000,00	-72,31%
13.7. Izdavačka djelatnost (udio)	18.000,00	5.000,00	-13.000,00	-72,22%
13.8. Osiguranje imovine (udio)	30.000,00	30.000,00	0,00	0,00%
Ukupno Muzej Grada Pazina	717.000,00	599.000,00	-118.000,00	-16,46%
Ukupno potrebe u kulturi	2.724.000,00	2.160.100,00	-563.900,00	-20,70%

Na osnovi članaka 19. i 35. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi („Narodne novine“, broj 33/01., 60/01., 129/05., 109/07., 125/08., 36/09. i 36/09.) i članka 14. Zakona o socijalnoj skrbi („Narodne novine“ broj 57/11.), te na osnovi članka 22. Statuta Grada Pazina („Službene novine Grada Pazina“ broj 17/09.), Gradsko vijeće Grada Pazina, na sjednici održanoj dana ----- 2011. godine, donijelo je

I. (prve) Izmjene Programa socijalno-zdravstvenih potreba Grada Pazina za 2011. godinu

Članak 1.

U Programu socijalno-zdravstvenih potreba Grada Pazina za 2011. godinu („Službene novine Grada Pazina“ broj 32/10.) članak 2. mijenja se i glasi:

„Osim socijalno-zdravstvenih potreba koje se na području Grada Pazina zadovoljavaju i financiraju iz državnog, županijskog ili općinskih proračuna ili putem karitativnih udruga, ustanova i iz drugih izvora, iz Proračuna Grada Pazina sufinancirat će se tijekom 2011. godine ove socijalno-zdravstvene potrebe.

I.	Socijalne pomoći stanovništvu	2011. godina
1.	Sufinanciranje troškova stanovanja - režijski troškovi	127.000,00
2.	Pomoć za podmirenje troškova ogrjeva	53.000,00
3.	Pomoć za opremu za novorođenčad	260.000,00
4.	Pomoć za podmirivanje troškova boravka djece u Vrtiću	200.000,00
5.	Pomoć za podmirivanje troškova prehrane djece u Osnovnoj školi	86.000,00
6.	Materijalna zaštita učesnika NOR-a i članova njihovih obitelji	67.200,00
7.	Jednokratne novčane pomoći	65.000,00
8.	Ostale socijalne pomoći	160.000,00
	Ukupno socijalne pomoći stanovništvu	1.018.200,00
II.	Ustanove u području socijalne skrbi i zdravstva	
1.	Hitna medicinska pomoć Pazin	225.000,00
2.	Dom za djecu, mladež i odrasle osobe sa CP-om Pula	40.000,00
3.	Dom za psihički bolesne odrasle osobe Motovun	10.000,00
4.	Centar Liče Faraguna Labin	0,00
	Ukupno ustanove u području socijalne skrbi i zdravstva	275.000,00
III.	Potpore udrugama u području socijalne skrbi i zdravstva	
1.	Gradsko društvo Crvenog križa Pazin	160.000,00
2.	Udruge i korisnici izvan Pazina	5.000,00
3.	Konferencija sv. Vinka Paulskog	1.400,00
4.	Gradska udruga umirovljenika Pazin	21.000,00
5.	Udruga antifašističkih boraca Pazin	21.000,00
6.	Društvo Josip Broz Tito	1.400,00
7.	Udruga hrvatskih branitelja Domovinskog rata pazinštine	15.000,00
8.	Hrvatski časnički zbor	1.400,00
9.	Društvo tjelesnih invalida Pazin	10.500,00
10.	Sindikata umirovljenika Hrvatske - Podružnica Pazin	5.600,00
11.	Udruga "Sigurna kuća Istra"	10.500,00
12.	Klub liječenih alkoholičara Pazin	5.600,00
13.	Dijabetička udruga Istarske županije - Podružnica Pazin	1.400,00
	Ukupno potpore udrugama u području socijalne skrbi i zdravstva	259.800,00
IV.	Ostali socijalno-zdravstveni programi	
1.	Programi prevencije ovisnosti	20.000,00
2.	Povjerenstvo za ravnopravnost spolova	0,00

3.	Programi Povjerenstva za ravnopravnost spolova	0,00
4.	Savjetovanište za brak i obitelj Pazin	100.000,00
	Ukupno ostali socijalno-zdravstveni programi	120.000,00
V.	Program "Dnevni boravak i pomoć u kući starijim osobama"	1.100.000,00
VI.	Program izgradnje Doma za starije i nemoćne osobe Pazin	145.000,00
	SVEUKUPNO (I.-VI.)	2.918.000,00

Članak 2.

Ovaj Program stupa na snagu osmog dana od dana objave u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi.

KLASA:
URBROJ:
Pazin,

GRADSKO VIJEĆE GRADA PAZINA

Predsjednik
Gradskog vijeća
Stjepan Gabrić v.r.

Prilog 1. I. izmjene socijalno-zdravstvenih potreba Grada Pazina u 2011. 11.

	Plan 2011.	I. izmjene 2011.	Razlika	Indeks (%)
I. Socijalne pomoći stanovništvu				
1. Sufinanciranje troškova stanovanja - režijski troškovi	127.000,00	127.000,00	0,00	0,00%
2. Pomoć za podmirenje troškova ogrjeva	53.000,00	53.000,00	0,00	0,00%
3. Pomoć za opremu za novorođenčad	260.000,00	260.000,00	0,00	0,00%
4. Pomoć za podmirivanje troškova boravka djece u Vrtiću	230.000,00	200.000,00	-30.000,00	-13,04%
5. Pomoć za podmirivanje troškova prehrane djece u Osnovnoj školi	126.000,00	86.000,00	-40.000,00	-31,75%
6. Materijalna zaštita učesnika NOR-a i članova njihovih obitelji	72.000,00	67.200,00	-4.800,00	-6,67%
7. Jednokratne novčane pomoći	110.000,00	65.000,00	-45.000,00	-40,91%
8. Ostale socijalne pomoći	92.000,00	160.000,00	68.000,00	73,91%
Ukupno socijalne pomoći stanovništvu	1.070.000,00	1.018.200,00	-51.800,00	-4,84%
II. Ustanove u području socijalne skrbi i zdravstva				
1. Hitna medicinska pomoć Pazin	225.000,00	225.000,00	0,00	0,00%
2. Dom za djecu, mladež i odrasle osobe sa CP-om Pula	40.000,00	40.000,00	0,00	0,00%
3. Dom za psihički bolesne odrasle osobe Motovun	20.000,00	10.000,00	-10.000,00	-50,00%
4. Centar Liče Faraguna Labin	5.000,00	0,00	-5.000,00	-100,00%
Ukupno ustanove u području socijalne skrbi i zdravstva	290.000,00	275.000,00	-15.000,00	-5,17%
III. Potpore udrugama u području socijalne skrbi i zdravstva				
1. Gradsko društvo Crvenog križa Pazin	160.000,00	160.000,00	0,00	0,00%
2. Udruge i korisnici izvan Pazina	15.000,00	5.000,00	-10.000,00	-66,67%
3. Konferencija sv. Vinka Paulskog	2.000,00	1.400,00	-600,00	-30,00%
4. Gradska udruga umirovljenika Pazin	30.000,00	21.000,00	-9.000,00	-30,00%
5. Udruga antifašističkih boraca Pazin	30.000,00	21.000,00	-9.000,00	-30,00%
6. Društvo Josip Broz Tito	2.000,00	1.400,00	-600,00	-30,00%
7. Udruga hrvatskih branitelja Domovinskog rata pazinštine	15.000,00	15.000,00	0,00	0,00%
8. Hrvatski časnički zbor	2.000,00	1.400,00	-600,00	-30,00%
9. Društvo tjelesnih invalida Pazin	15.000,00	10.500,00	-4.500,00	-30,00%
10. Sindikat umirovljenika Hrvatske - Podružnica Pazin	8.000,00	5.600,00	-2.400,00	-30,00%
11. Udruga "Sigurna kuća Istra"	15.000,00	10.500,00	-4.500,00	-30,00%
12. Klub liječenih alkoholičara Pazin	8.000,00	5.600,00	-2.400,00	-30,00%
13. Dijabetička udruga Istarske županije - Podružnica Pazin	2.000,00	1.400,00	-600,00	-30,00%
Ukupno potpore udrugama u području socijalne skrbi i zdravstva	304.000,00	259.800,00	-44.200,00	-14,54%
IV. Ostali socijalno-zdravstveni programi				
1. Programi prevencije ovisnosti	20.000,00	20.000,00	0,00	0,00%
2. Povjerenstvo za ravnopravnost spolova	2.000,00	0,00	-2.000,00	-100,00%
3. Programi Povjerenstva za ravnopravnost spolova	4.000,00	0,00	-4.000,00	-100,00%
4. Savjetovalište za brak i obitelj Pazin	100.000,00	100.000,00	0,00	0,00%
Ukupno ostali socijalno-zdravstveni programi	126.000,00	120.000,00	-6.000,00	-4,76%
V. Program "Dnevni boravak i pomoć u kući starijim osobama"	1.100.000,00	1.100.000,00	0,00	0,00%
VI. Program izgradnje Doma za starije i nemoćne osobe Pazin	145.000,00	145.000,00	0,00	0,00%
SVEUKUPNO (I.-VI.)	3.035.000,00	2.918.000,00	-117.000,00	-3,86%

PRIJEDLOG

Na osnovi članaka 74. i 76. Zakona o športu („Narodne novine“ broj 71/06 i 150/08.- Uredba), te na osnovi članka 21. Statuta Grada Pazina („Službene novine“ Grada Pazina broj 17/09) Gradsko vijeće Grada Pazina na sjednici održanoj dana _____ 2011. donijelo je

I. (prve) I Z M J E N E Programa javnih potreba u sportu i rekreaciji Grada Pazina za 2011. godinu

Članak 1.

U članku 2. Programa javnih potreba u sportu i rekreaciji Grada Pazina za 2011. godinu („Službene novine“ Grada Pazina broj 32/10), iznosi planiranih sredstava za pojedine programe i namjene mijenjaju se tako da iznose:

	Izmjene 2011 kuna
1. Zajedničke potrebe u sportu	
1.1. Turniri, susreti i sportske manifestacije	110.000,00
1.2. Stručno usavršavanje i školovanje	6.000,00
1.3. Stimuliranje vrhunskog sporta	0,00
1.4. Međunarodni sportski programi	34.000,00
1.5. Nabava sportske opreme i rekvizita	5.000,00
1.6. Zajednički programi s HOO-om i kotizacije	2.000,00
Ukupno zajedničke potrebe	157.000,00
2. Sportske udruge i klubovi	500.000,00
3. Školske sportske udruge i klubovi	
3.1. Školsko sportsko društvo 'Srednjoškolac'	3.500,00
3.2. Školski sportski klub 'Klasičar'	3.000,00
3.3. Školsko sportsko društvo 'Mladost'	3.500,00
Ukupno školski sportski klubovi	10.000,00
UKUPNO SPORTSKE UDRUGE I KLUBOVI (2+3)	510.000,00
4. Održavanje sportskih objekata	250.000,00
5. Stručna služba Saveza sportova	175.000,00
6. Najam sportskih dvorana	190.000,00
7. Pripreme za izgradnju školsko gradske sportske dvorane	125.000,00
SVEUKUPNO SPORT	1.407.000,00

Članak 2.

Ova Izmjena Programa javnih potreba u sportu i rekreaciji Grada Pazina za 2011. godinu stupa na snagu danom objave u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi.

KLASA:
URBROJ:
Pazin, _____ 2011.

GRADSKO VIJEĆE GRADA PAZINA

Predsjednik
Gradskog vijeća
Stjepan Gabrić, v.r.

Prijedlog I. izmjena programa javnih potreba u sportu i rekreaciji za 2011. godinu

	plan 2011 kuna	izmjene 2011 kuna	razlika kuna	razlika %
1. Zajedničke potrebe u sportu				
1.1. Turniri, susreti i sportske manifestacije	130.000,00	110.000,00	-20.000,00	-15,38%
1.2. Stručno usavršavanje i školovanje	10.000,00	6.000,00	-4.000,00	-40,00%
1.3. Stimuliranje vrhunskog sporta	10.000,00	0,00	-10.000,00	-100,00%
1.4. Međunarodni sportski programi	34.000,00	34.000,00	0,00	0,00%
1.5. Nabava sportske opreme i rekvizita	12.000,00	5.000,00	-7.000,00	-58,33%
1.6. Zajednički programi s HOO-om i kotizacije	5.000,00	2.000,00	-3.000,00	-60,00%
Ukupno zajedničke potrebe	201.000,00	157.000,00	-44.000,00	-21,89%
2. Sportske udruge i klubovi				
2.1. Donacije sportskim udrugama	769.000,00	500.000,00	-269.000,00	-34,98%
Ukupno udruge i klubovi	769.000,00	500.000,00	-269.000,00	-34,98%
3. Školske sportske udruge i klubovi				
3.1. Školsko sportsko društvo 'Srednjoškolac'	13.000,00	3.500,00	-9.500,00	-73,08%
3.2. Školski sportski klub 'Klasičar'	10.000,00	3.000,00	-7.000,00	-70,00%
3.3. Školsko sportsko društvo 'Mladost'	13.000,00	3.500,00	-9.500,00	-73,08%
Ukupno školski sportski klubovi	36.000,00	10.000,00	-26.000,00	-72,22%
UKUPNO SPORTSKE UDRUGE I KLUBOVI (2+3)	805.000,00	510.000,00	-295.000,00	-36,65%
4. Održavanje sportskih objekata	315.000,00	250.000,00	-65.000,00	-20,63%
5. Stručna služba Saveza sportova	175.000,00	175.000,00	0,00	0,00%
6. Najam sportskih dvorana	190.000,00	190.000,00	0,00	0,00%
Pripreme za izgradnju školsko gradske				
7. sportske dvorane	125.000,00	125.000,00	0,00	0,00%
SVEUKUPNO SPORT	1.811.000,00	1.407.000,00	-404.000,00	-22,31%

22. rujna 2011.